

# 香港維港凱悅尚萃酒店 Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong

# 房客全年尊尚禮遇2024

## **Year-Round Offer 2024 For Hotel Guests**



香港維港凱悅尚萃酒店住客憑房卡或酒店訂房確認電郵到北角匯商戶消費可享尊尚優惠:

Guests staying at the Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong hotel can enjoy a series of exclusive shopping offers at Harbour North by presenting their room key or booking confirmation email.

# 餐飲優惠 Dining Offers

商戶名稱及舖號 Shop Name & Shop No.

優惠詳情 Offer Details

活LiTM | Shop G01 & G32, Phase 1



晚上6時後惠顧堂食晚市,享85折優惠 (星期六除外) 15% discount on dine-in set dinner menu after 6pm(except Saturdays)

註: 人均消費需超過HK\$150。此優惠不適用於酒精飲品、厨師精選及寵物外賣區域。加一服務費需按原價計算。 Remarks: This offer applies to a minimum spend of HK\$150 per customer. This offer is not applicable to alcoholic beverages, chef's selection and pets takeaway area. 10% service charge based on original price is required.

咖吔Kaya | Shop G09, Phase 2



星期一至五惠顧晚市堂食,享全單<mark>9折</mark>優惠(公眾假期及指定日子除外) 10% discount on dine-in a la carte and set dinner menu from Monday to Friday (except public holidays & black-out dates)

麵屋武蔵虎洞MENYA MUSASHI KODOU | Shop 118-119, Phase 2



凡惠顧滿HK\$250 (未計加一服務費),即可享「武蔵煎餃子」一客 Enjoy a free "Musashi Dumpling" upon spending HK\$250

豚豚食堂Tonton Shokudo | Shop 120, Phase 2



星期一至五堂食惠顧滿HK\$100,享9折優惠(星期六、日及公眾假期除外) 10% off on dine-in service upon spending HK\$100 or above on weekdays (except Saturdays, Sundays and public holidays)

Briketenia | Shop 206, Phase 2



惠顧任何晚市堂食,享85折優惠 Enjoy 15% off for dine-in at dinner time.

餐廳訂座電話 Reservation Hotline: 5505 1115

岩盤牛扒 Medium Rare Steak | Shop G3 & G4, Phase 3



惠顧滿HK\$400即減HK\$100 Get HK\$100 discount upon spending HK\$400 or above

# 購物優惠 Shopping Offers

商戶名稱及舖號 Shop Name & Shop No.

優惠詳情 Offer Details

Fool's Day | Shop G28, Phase 1



正價貨品8折優惠 20% off on regular-priced item.

The One ELITE Nail & SPA LOUNGE | Shop 103, Phase 1



惠顧服務滿HK\$800或以上即<mark>減HK\$100</mark> Get HK\$100 discount upon spending HK\$800 or above

六福珠寶Lukfook Jewellery | Shop G14-G15, Phase 2



購買鑽石、天然翡翠、寶石、珍珠或K金首飾,即可獲9.2折優惠 (定價、特價、尊享價、授權、黃金及鐘錶貨品除外)。

8% discount upon purchase of any Diamond, Natural Fei Cui (Jadeite), Gemstones, Pearl or Karat Gold items (fixed-priced, special-priced, privileged-priced, authorised, Gold items and timepieces excluded).

石九義珠寶 | Shop G18, Phase 2



全場正價貨品68折及惠顧獲贈幸運紅繩小飾品乙件 (價值HK\$58) 32% off upon purchase of regular-priced items and receive a Lucky red rope jewelry (Worth HK\$58)

周大福CHOW TAI FOOK | Shop G22-24, Phase 2



凡購買一口價珠寶鑲嵌類首飾單件滿HK\$5,000,可獲贈精美禮品乙件 Upon purchase of HK\$5,000 on a single item of fixed-price Gem-set Jewellery, customers are eligible to get the Complimentary Gift.

註:贈品數量有限,送完即止

此優惠適用於北角第二分行

此優惠可以與其他優惠同時使用

此優惠不適用於企業禮品客訂及其他客訂貨品

周大福珠寶金行有限公司保留隨時更改、取消有關條款及活動之權利,無須另行通知。如有任何爭議,周大福珠寶金行有限公司保留最終決定權

Remarks: Giveaway is limited and available only while stocks last.

This offer is applicable to 2nd NORTH POINT BRANCH.

This offer can be used in conjunction with other promotion offers.

This offer cannot be used in connection with the purchase of Corporate gifts orders and other customer orders.

Chow Tai Fook Jewellery Co. Ltd. reserves the right to amend and cancel any of these terms and conditions and any related promotions at any time without further notice. In case of any dispute hereunder, the decision of Chow Tai Fook Jewellery Co. Ltd. shall be final and binding.

周生生 | Shop G35, Phase 2

周生生 (how Sang Sang 正價鑲嵌珠寶、18K金首飾95折及足金飾品工費8折 5% off on regular-priced gen set jewellery, 18K gold items and 20% off on labour charge of gold jewellery.

6IXTY8IGHT | Shop 113, Phase 2



購買正價貨品滿HK\$298可享<mark>9折</mark>優惠 10% off upon purchase of HK\$298 or more on regular-priced items



## 正價紅白汽酒可享9折優惠 10% off for all regular-priced Red, White, Sparking wine

膳魔師Thermos | Shop 209, Phase 2



1.正價貨品9折(真空煲及禮盒套裝除外) 10% off on regular priced item.

2.精選真空煲及禮盒套裝95折 5% off on designated Shuttle Chef & Gift Set.

### 餐飲優惠之一般條款及細則:

- ①除特別註明外,優惠期由2024年1月1日至12月31日(包括首尾兩日)。
- ②優惠只適用於北角匯分店
- ③優惠只適用於香港維港凱悅尚萃酒店房客。
- ④香港維港凱悅尚萃酒店房客須於點菜前聲明享用有關優惠,並於點菜及/或結帳前出示認可香港維港凱悅尚萃酒店房卡或酒店訂房確認電郵方可享優惠。
- ⑤除特別註明外,所有餐廳優惠只適用於堂食
- ⑥除特別註明外,優惠須另加一服務費及茶芥(如適用),並將以原價計算。
- ⑦除特別註明外,優惠不可與其他優惠、折扣或優惠券同時使用、不可轉讓予其他人、不可兌換現金或其他優惠。 ⑧優惠須受貨品或服務供應、賬戶審查及抵核、依此為匯、香港維港凱稅資本酒店及有關商戶之最終決定權而定。圖片、產品資料及價錢只供參考。
- ⑨北角匯及香港維港凱悅尚萃酒店不負責一切有關貨品或服務事宜。任何有關貨品或服務之責任,一概由有關商戶負責。
- ⑩北角匯、香港維港凱悅尚萃酒店及有關商戶保留隨時修改此條款及細則之權利而毋須另行通知。
- ⑪如有關商戶停止營業,有關優惠將會立即停止。
- ⑪如有任何爭議,北角匯、香港維港凱悅尚萃酒店及有關商戶保留最終決定權。
- ⑬如中英文條款有所差異,一概以英文版本為準
- 4)須受其他條款及細則約束,詳情請向有關商戶查詢。

### **General Terms and Conditions for dining offers:**

- ①Unless otherwise specified, the promotion period is valid from January 1 to December 31, 2024 (both dates included). ②Offers available at Harbour North shop only.
- ③Offers apply to Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong hotel guests only.
- Hotel guests are required to present their room key card or booking confirmation email, state their intention to enjoy the offers at the time of reservation and before ordering and settle the whole payment to enjoy the offers.
- ⑤Unless otherwise specified, all dining offers are valid for dine-in only.
- @Unless otherwise specified, 10% service charge and tea & condiments (if applicable) apply, and will be counted in original price.
- 🕏 Unless otherwise specified, the offers cannot be used in conjunction with other special promotions, discounts or promotional coupons, nor be transferred or exchanged for cash or other offers.
- ® Availability of the offers is subject to offer or service availability, account status checking and final acceptance by Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants' absolute discretion. Photos, product specifications and prices are for reference only. Marbour North and Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong shall not be responsible for any matters in relation to the related products or services. The

  Output

  Description:

  Output

  Description:

  Description:

  Output

  Description:

  De
- respective merchants are solely responsible for all obligations and liabilities relating to such products or services and all auxiliary services
- ®Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants reserve the right to amend the Terms and Conditions without prior
- ①Upon closure of the respective merchants, the relevant offers shall be terminated immediately.
- ®All matters and disputes are subject to the final decision of Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants.
- 🕲 In the event of any discrepancy between the English and Chinese versions of these Terms and Conditions, the English version shall prevail.
- MOther Terms and Conditions apply, please inquire about the details with the merchants.

## 購物優惠之一般條款及細則:

- ①除特別註明外,優惠期由2024年1月1日至12月31日(包括首尾兩日)。
- ②優惠只適用於北角匯分店
- ③優惠只適用於香港維港凱悅尚萃酒店房客。
- ④香港維港凱悅尚萃酒店房客須於結帳前出示認可香港維港凱悅尚萃酒店房卡或酒店訂房確認電郵方可享優惠。
- ⑤贈品數量/免費服務名額有限,送完即止。
- ⑥除特別註明外,優惠不可與其他優惠、折扣或優惠券同時使用、不可轉讓予其他人、不可兌換現金或換取其他優惠。
- ⑦交易一經完成,並不可取消或更改。
- ⑧優惠須受貨品或服務供應、賬戶審查及批核、依北角匯、香港維港凱悅尚萃酒店及有關商戶之最終決定權而定。圖片、產品資料及價錢只供參考。 ⑨北角匯及香港維港凱悅尚萃酒店不負責一切有關貨品或服務事宜。任何有關貨品或服務之責任,一概由有關商戶負責。
- ⑩北角匯、香港維港凱悅尚萃酒店及有關商戶保留隨時修改此條款及細則之權利而毋須另行通知。
- ⑪如有關商戶停止營業,有關優惠將會立即停止
- ⑫如有任何爭議,北角匯、香港維港凱悅尚萃酒店及有關商戶保留最終決定權。
- ③如中英文條款有所差異,一概以英文版本為準。 ④須受其他條款及細則約束,詳情請向有關商戶查詢。

## General Terms and Conditions for shopping offers:

- ①Unless otherwise specified, the promotion period is valid from January 1 to December 31, 2024 (both dates included). ②Offers available at Harbour North shop only.
- ③Offers apply to Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong hotel guests only.
- ®Room guests are required to present their room key card or booking confirmation email before settle the whole payment to enjoy the offers.
- ⑤Limited quota for complimentary gift / service while stock last.
- ©Unless otherwise specified, the offers cannot be used in conjunction with other special promotions, discounts or promotional coupons, nor be transferred or exchanged for cash or other offers.
- Transactions cannot be cancelled or altered once made.
- ® Availability of the offers is subject to offer or service availability, account status checking and final acceptance by Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants' absolute discretion. Photos, product specifications and prices are for reference only.
   ® Harbour North and Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong shall not be responsible for any matters in relation to the related products or services. The respective merchants are solely responsible for all obligations and liabilities relating to such products or services and all auxiliary services.
   ® Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants reserve the right to amend the Terms and Conditions without prior notice.
- notice.
- ①Upon closure of the respective merchants, the relevant offers shall be terminated immediately.
- @All matters and disputes are subject to the final decision of Harbour North, Hyatt Centric Victoria Harbour Hong Kong and the respective merchants.

  Bin the event of any discrepancy between the English and Chinese versions of these Terms and Conditions, the English version shall prevail.
- (4) MOther Terms and Conditions apply, please inquire about the details with the merchants.